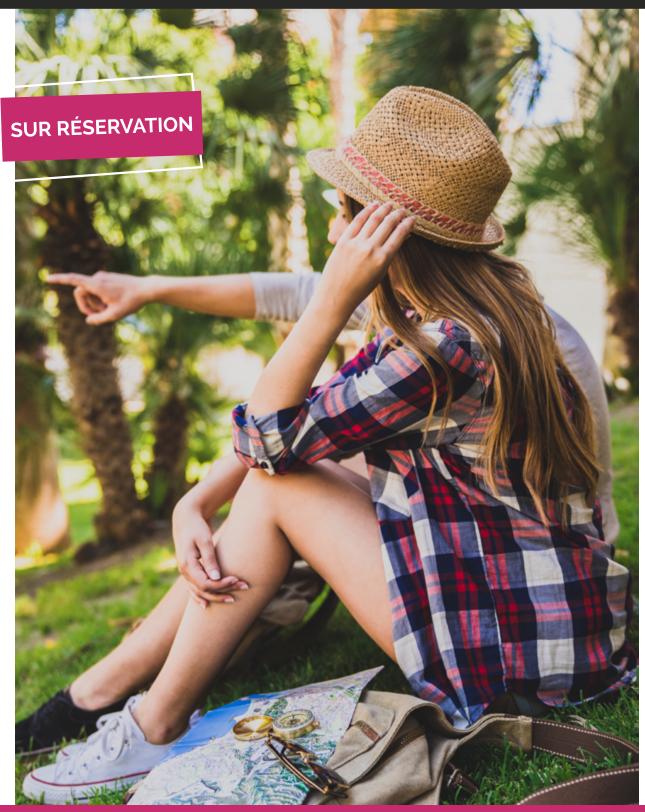
# LES ÉCHAPPÉES ESTIVALES

Votre agenda d'été des visites guidées du Châtillonnais en Berry



Pour découvrir nos richesses historiques, naturelles, économiques et artisanales!









# Sommaire

- Les sorties nature
  7 juillet 21 juillet 4 août 18 août
- 6 Visite au donjon!
  17 juillet 5 août 14 août 22 août 23 août
- 3 L'atelier Brencklé Créations
  18 juillet 8 août
- L'église racontée aux enfants
  19 juillet 16 août 23 août
- L'église et le prieuré de Palluau 20 juillet - 3 août
- La façade du château de Châtillon 23 juillet - 16 août
- Observation des étoiles
  26 juillet 9 août
- La fortification urbaine de Châtillon
  31 juillet
- Les chèvres de la ferme d'Ozance
- Les décors de l'église Notre-Dame
- Le château de Chaillou
- Fresques romanes en musique
- La Renaissance à Châtillon 21 août
- Atelier boutures!

Réservez vos sorties facilement et rapidement grâce à notre formulaire en ligne!

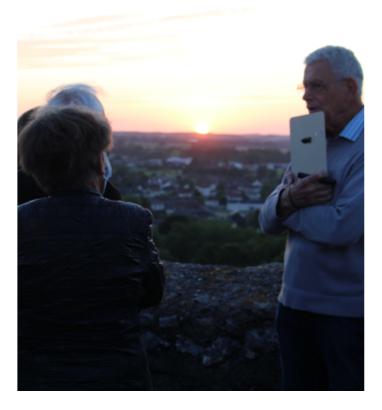


## LES ÉCHAPPÉES ESTIVALES

# C'est reparti pour un été riche en partage!

Depuis 2010, l'Office de Tourisme du Châtillonnais en Berry vous embarque pour une série de visites guidées originales, les Échappées Estivales. Le principe est simple : vous faire découvrir ou redécouvrir les richesses de notre territoire à travers des sorties variées et accessibles. Histoire, nature, artisans, producteurs, entreprises locales... Chaque visite est une nouvelle occasion de s'émerveiller, d'apprendre et surtout de passer un bon moment, en toute convivialité. Les Échappées Estivales, ce sont des rencontres, des échanges, des découvertes, et beaucoup de bonne humeur...

Toute l'équipe vous souhaite de belles découvertes et espère vous retrouver très vite à l'accueil ou sur le terrain!



# 7 bonnes raisons (très valables) de participer cette année!



- 1. Pour soutenir le tourisme local et ses acteurs!
- 2. Pour avoir ENFIN des choses intéressantes à raconter à Tata Ginette
- 3. Parce que Netflix, c'est bien... mais l'été, c'est dehors que ça se passe!
- 4. Parce qu'il se passe plus de choses ici qu'on ne le pense
- 5. Parce que c'est rare les trucs bien... et gratuits!
- 6. Pour tester le slow tourisme sans même savoir ce que c'est...
- Parce qu'on ne vous demandera pas d'être sage, juste curieux ! (évitez de grimper sur les murs quand même)



**PATRIMOINE** 

#### VISITE DE L'ÉGLISE SAINT-SULPICE ET DU PRIEURÉ SAINT-LAURENT A PALLUAU-SUR-INDRE

Dimanche 20 juillet

16h00

Dimanche 3 août

16h00

Aux confins du Berry, à la croisée de plusieurs itinéraires patrimoniaux, s'élève la commune de Palluau-sur-Indre. Perchée sur son éperon rocheux, cette charmante bourgade domine la vallée de l'Indre et abrite un patrimoine remarquable et authentique, mêlant trésors architecturaux et paysages préservés.

Laissez-vous guider pour une immersion dans ce village de caractère. La visite commence par l'église Saint-Sulpice, d'abord dédiée à Saint-Sébastien au XIIe siècle, puis devenue chapitre et collégiale Sainte-Ménéhoulde au XIIIe siècle. Un peu plus loin, le prieuré Saint-Laurent, longtemps ignoré, vendu comme bien national à la Révolution puis transformé en logements, a été sauvé grâce à l'initiative passionnée du docteur Léon Baudry. Construit entre la fin du XIe et le début du XIIe siècle, il conserve de magnifiques fresques parmi les plus anciennes de France, témoins précieux de l'essor de l'art médiéval, tant par leur richesse que par la diversité de leurs motifs.

Accompagnés par Catherine Perreau-Sigogne, vous plongerez dans l'histoire passionnante de ces murs dont chaque pierre murmure encore les secrets du passé...





#### **ARTISANAT**

#### VISITE D'UN ATELIER DE CRÉATEUR DE BIJOUX EN ARGENT A CHÂTILLON

Vendredi 18 juillet

16h00 > 18h00

Vendredi 8 août

16h00 > 18h00

Originaire de Saint-Médard, commune voisine de Châtillon-sur-Indre où il a grandi, Léonard Brencklé a ouvert un atelier à Châtillon-sur-Indre en 2022, marquant une nouvelle étape dans son aventure créative, toujours ancrée localement.

Héritier d'un savoir-faire familial, Léonard travaille l'argent massif avec passion et exigence. À l'établi, il façonne chaque pièce selon un processus minutieux : fonte, façonnage, soudure, polissage... Son travail artisanal mêle précision du geste, patience, et sensibilité artistique.

Ses créations, bijoux, objets décoratifs ou « utilitaires », racontent une histoire, celle du lien entre la tradition et la création contemporaine. Léonard conçoit l'artisanat comme un échange, une transmission, une émotion. Chaque pièce naît d'une envie de beauté, mais aussi d'une volonté de créer du sens.

Très attaché au partage, il accueille régulièrement le public dans son atelier, prend le temps d'expliquer ses techniques, d'échanger autour de son métier. Ce dialogue avec les visiteurs, curieux ou passionnés, est pour lui essentiel : il fait vivre son art au-delà de l'objet.

Un artisan local profondément humain, qui donne à la matière une âme et au geste une voix!

NATURE

#### PROMENADES NATURE À LA DÉCOUVERTE DE LA BIODIVERSITÉ LOCALE

Lundi 7 juillet 14h00 Saint-Cyran

Lundi 21 juillet 14h00 Murs

Lundi 4 août 14h00 Saint-Cyran

Lundi 18 août 14h00 Murs



Le Châtillonnais en Berry regorge d'espaces naturels riches et variés, parfaits pour les curieux de nature et les amateurs de balades champêtres. Partez à la rencontre de la nature au fil de deux sorties animées par Franck Lejard.

A Saint-Cyran, suivez les méandres de l'Indre pour une promenade le long des berges. Là, entre végétation spontanée et traces d'animaux, la biodiversité se laisse doucement apprivoiser. Plantes sauvages aux noms rigolos ou poétiques, chants d'oiseaux et bruissements discrets vous accompagneront au fil de ce parcours d'environ 3 kilomètres.

A Murs, autour du lavoir restauré et de ses abords redevenus sauvages. Entre bambous, sapins, pommiers du Japon (hérités d'un ancien jardin), et la flore spontanée qui a repris ses droits, cet espace naturel offre un décor étonnant, entre clairières, source fraîche et grands arbres protecteurs. Un petit monde végétal à observer de près.

Deux rendez-vous nature, deux ambiances, mais un même objectif : prendre le temps, regarder autrement, et savourer ce que notre environnement a à nous raconter.

En cas de mauvais temps, les animations pourront être annulées ou reportées.



#### **C'EST QUOI UNE ÉGLISE?**

Samedi 19 juillet 10h00 Le Tranger

Samedi 16 août 15h00 Clion

Samedi 23 août 10h00 Saint-Cyran

À travers des activités ludiques accessibles dès 4 ans, partagez un moment de culture autour de l'architecture et des décors de ces monuments emblématiques de nos villages. Histoire et jeux seront au programme de ce rendez-vous culturel pour les petits curieux de tout. Au fil des interactions, chaque visite deviendra un moment unique de partage convivial autour du patrimoine de nos campagnes. Osez entrer dans l'Histoire! Les églises choisies sont celles sur lesquelles les architectes départementaux Dauvergne ont travaillé. Ces visites-ateliers vous sont proposées par Diane Hars.





#### **PATRIMOINE**

#### VISITE COMMENTÉE DE LA FAÇADE DU CHÂTEAU DE CHÂTILLON-SUR-INDRE

Mercredi 23 juillet 10h30

Samedi 16 août 10h30

La première phase de la restauration du logis voulu par Pierre de La Broce sur le front est de l'enceinte Plantagenêt, initiée en 2018, s'est terminée au printemps 2025. L'inauguration en présence des autorités régionales et départementales a eu lieu samedi 28 juin.

Cette restauration complexe a nécessité des choix architecturaux parfois difficiles à prendre surtout quand il s'agissait de faire disparaître des éléments pour permettre de retrouver au mieux la construction initiale qui était totalement novatrice au XIIIe siècle.

Guidés par Jean-Louis Girault qui a suivi toutes les phases de ce chantier vous pourrez découvrir le remarquable travail d'équipe qui a permis d'obtenir un résultat exceptionnel. Vous constaterez la quasi disparition des ajouts des XIXº et XXº siècles mais découvrirez que, après la phase initiale de la construction au XIIIº siècle, des influences diverses ont laissé leurs traces aux XVº et XVIIº siècles.

#### PATRIMOINE

#### VISITE GUIDÉE ET COUCHER DE SOLEIL EN HAUT DU DONJON DE CHÂTILLON

Jeudi 17 juillet	19h30*   21h00
Mardi 5 août	21h00
Jeudi 14 août	19h30*   20h30
Vendredi 22 août	20h00
Samedi 23 août	20h00



Édifié dans le troisième quart du XIIe siècle sur ordre de Henri II Plantagenêt, duc de Normandie, comte d'Anjou et roi d'Angleterre, le donjon de Châtillon-sur-Indre est un élément majeur de l'architecture militaire médiévale. C'est le plus ancien donjon cylindrique voûté de France. Dominant la ville depuis presque 900 ans, il vous invite à gravir ses marches pour vous offrir un panorama exceptionnel sur la campagne châtillonnaise. Commentée par Christophe Girault, cette visite sera l'occasion de prendre de belles photos à partager sur les réseaux!



#### \* Visite précédée d'un APÉRO-DÉGUSTATION!

#### 3 DATES A NE PAS MANQUER DE 18H À 20H!

Les 17 et 31 juillet ainsi que le 14 août, profitez d'une dégustation de produits locaux gratuite devant l'office de tourisme. Un moment chaleureux pour échanger, découvrir les saveurs du territoire, et faire le plein de bons conseils pour explorer la région.

Une animation proposée par la Destination Valencay-Berry-Val de Loire

/5

**PATRIMOINE** 

#### LE CHÂTEAU DE CHAILLOU

Samedi 9 août

10h30

Châtillon

Propriété privée le château de Chaillou a rarement été ouvert à la visite. La dernière visite organisée par l'OTIC date d'août 2018. La propriété a récemment changé de main, les nouveaux propriétaires, les Prémesnil, ont engagé d'important travaux de réhabilitation.

Issu d'un château fort dont il ne reste que le réseau hydrographique qui alimentait les douves, le château a été entièrement reconstruit à la Renaissance et profondément transformé aux siècles suivants. Sous l'ancien régime il n'a fait l'objet que d'une seule transaction à la fin du XVIIe siècle, les propriétaires se succédant par héritage familial ou lors de mariages Connu initialement sous le nom « Les Pruneaux » il a pris vers 1700 le nom de ses nouveaux propriétaires les Amelot de Chaillou qui, après avoir obtenu du roi Louis XVI, l'érection de leur domaine en Marguisat de Chaillou, ont traversé la Révolution française sans être inquiétés. En 1809, la veuve du dernier Marquis de Chaillou a vendu la propriété aux La Cotardière qui l'ont possédée jusqu'en 2023.

La visite ne concerne que les extérieurs qui montrent la grande diversité des influences architecturales et la complexité des différents chantiers qui se sont succédé.





PATRIMOINE VIVANT

# FRESQUES ROMANES EN MUSIQUE À PALLUAU

Vendredi 15 août

16h00



Cantat muri dulcis sapor - Et les murs résonnèrent d'un chant mélodieux...

Anne Delafosse, spécialiste des musiques anciennes, propose d'entendre des chants du XIIe siècle contemporains des fresques du chœur du prieuré St Laurent. Ces chants dits nouveaux : « nova cantica » proviennent en particulier de la riche bibliothèque de l'abbaye Saint-Martial de Limoges.

La thématique imagée structure le moment musical en 3 parties : l'une dédiée à Saint Laurent, la seconde à la Vierge Marie et la troisième au Christ en majesté.

Ce moment musical proposé par l'association Musiques & Interprètes se veut interactif avec le public.



/7

#### **DÉCOUVERTE DE LA** CHÈVRERIE DE LA FERME D'OZANCE

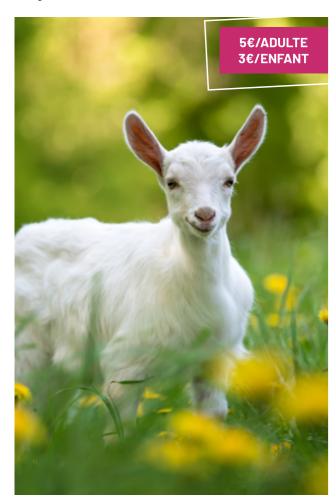
Samedi 2 août

10h30

**Arpheuilles** 

Venez à la rencontre des chèvres et partagez un moment d'échange avec Joël et Valérie, passionnés par leur métier. Installé en 2001 sur la ferme familiale, Joël se consacre d'abord à l'élevage de vaches laitières. À l'arrêt de cette activité, il poursuit avec les cultures. En 2015, il rencontre Valérie, formatrice en production animale. Peu à peu, le désir de travailler ensemble grandit. En août 2019, leur projet se concrétise avec l'arrivée des chèvres sur l'exploitation.

Le lait est aujourd'hui collecté par la fromagerie Jacquin, où il est transformé en AOP Sainte-Maure-de-Touraine. En parallèle, ils ouvrent une ferme découverte avec ateliers pédagogiques et visites proposées tout au long de l'année.





**PATRIMOINE** 

#### **SUR LES TRACES DES AN-CIENNES FORTIFICATIONS**

Jeudi 31 juillet

16h00\*

Accompagné de Jean-Louis Girault, passionné d'histoire locale, parcourez les rues de Châtillon-sur-Indre à la recherche des traces de son passé fortifié. Vous découvrirez l'enceinte médiévale, ses trois portes historiques et les vestiges encore visibles de ses fortifications.

La porte Saint-Nicolas, autrefois entrée nord de la ville close, subsiste encore. La porte Saint-Antoine, démolie au XVIIIe siècle pour faciliter la circulation, marquait l'accès à la rue Grande. La porte Saint-Autrégisile, quant à elle, se dressait près de la collégiale. Vous pourrez aussi observer la tour nord-ouest, la mieux conservée, récemment surmontée d'un toit moderne évoquant un hourd médiéval. Cette visite est aussi l'occasion de mieux comprendre le rôle stratégique de Châtillon-sur-Indre, site occupé dès l'époque carolingienne. Au XIIe siècle, Henri II Plantagenêt y fait construire un puissant château fort dont subsistent un donjon sur motte, des courtines et des tours quadrangulaires. À la fin du XIIIe siècle, Pierre de La Broce, chambellan des rois Saint Louis et Philippe III, y fait édifier un logis remarquable, orné de fresques et encore en cours de restauration.

Inscrit et classé au titre des Monuments Historiques, l'ensemble castral fait l'objet depuis plusieurs années de campagnes de réhabilitation ambitieuses. Ce patrimoine d'exception raconte à lui seul près de dix siècles d'histoire

Une visite passionnante pour mieux comprendre comment Châtillon s'est fortifiée, développée... et adaptée au fil des siècles.

\* Visite suivie d'un apéro-dégustation de 18h à 20h (voir l'encard en bas de la page 6) NATURE

#### LE CIEL ÉTOILÉ DU **CHATILLONNAIS EN BERRY**

Samedi 26 juillet 21h00 Saint-Médard

Samedi 9 août

21h00 Saint-Médard

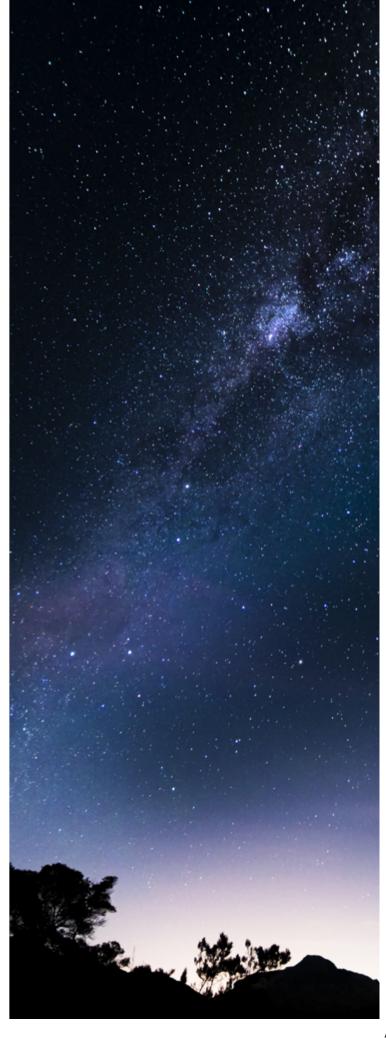


Préparez-vous à lever les yeux et à vous émerveiller! Accompagné de Patrick Pelletier, un véritable passionné d'astronomie, plongez dans la magie de notre ciel d'été. Oubliez le matériel complexe : cette exploration se fera à l'œil nu, une approche simple et accessible qui vous permettra de revivre l'expérience, la partager avec vos proches... et glisser au passage deux ou trois anecdotes qui en jettent!

Patrick vous guidera pour reconnaître les étoiles et constellations les plus emblématiques. Fini les doutes : vous apprendrez enfin à distinguer un avion d'un satellite, une étoile d'une planète, et à lire le grand livre du ciel avec confiance.

Mais cette sortie est aussi un voyage dans le temps. Découvrez comment, il y a un siècle, les agriculteurs du Berry se fiaient aux constellations pour organiser leurs travaux. Une fascinante plongée dans le patrimoine et l'ingéniosité de nos ancêtres, connectée à l'immensité de l'univers.

Cette soirée est une véritable invitation à la contemplation, une preuve que la beauté et l'immensité du cosmos sont accessibles à tous, sans grand moyen. Laissez-vous porter par la nuit et repartez avec des étoiles plein les yeux!



#### LES DÉCORS DE L'ÉGLISE NOTRE-DAME

Mercredi 6 août

16h00

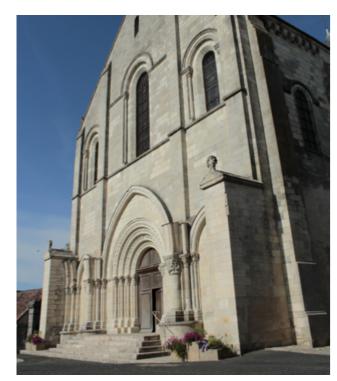
Châtillon

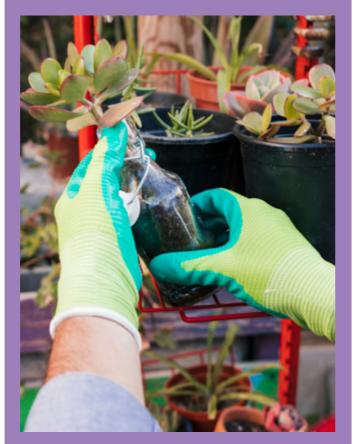
Ancienne collégiale Saint-Austrégisile, l'église romane Notre-Dame a été fondée à la fin du XIº siècle par les comtes d'Anjou. Sa construction, achevée dans la première moitié du XIIº siècle, montre déjà les prémices de l'art gothique, venu s'ajouter à son architecture romane.

Très endommagée après la Révolution, elle a bien failli disparaître. Ce sont les nombreuses campagnes de restauration menées au XIX<sup>e</sup> siècle qui lui ont permis de traverser le temps et de retrouver une partie de sa splendeur.

Guidés par Jean-Louis Girault, fin connaisseur du patrimoine local, vous découvrirez les vitraux réalisés par les établissements Lobin, un ensemble remarquable consacré à la Vierge Marie. Vous observerez également les riches sculptures et inscriptions romanes encore visibles, ainsi que deux épitaphes rares de la fin du XVe siècle, annonciatrices de la Renaissance.

Pas besoin de machine à voyager dans le temps quand on a une église millénaire et un guide passionné sous la main!





#### **NATURE**

#### **ATELIER BOUTURE!**

Jeudi 28 août

10h00

Riches en espaces naturels, le Châtillonnais en Berry est une destination idéale pour les amateurs de nature et de paysages champêtres. De mi-juillet à mi-août, c'est le moment parfait pour bouturer les arbustes à fleurs.

Mais au fait, c'est quoi une bouture ? Il s'agit tout simplement d'un fragment de plante (tige, feuille, racine) que l'on prélève pour en faire pousser une nouvelle. Une technique à la fois simple, économique et magique, qui permet de multiplier ses plantes sans passer par les graines.

Accompagnés par Franck Lejard, vous parcourrez son jardin pour choisir vos boutures « sur pied », apprendre les gestes et les différentes techniques, puis repartir avec vos propres créations.

Pots, terre et sécateurs sont fournis. Quelques exemples de plantes proposées : spirée, céanothe, buddleia, sureau, lavatère, troène, romarin, hibiscus, sauges, chèvrefeuille ou encore nitida.

PATRIMOINE

#### SUR LES TRACES DE LA RENAISSANCE

Jeudi 21 août

16h00



Dans une ville où le patrimoine médiéval reste très présent, les traces de cette période charnière, entre Moyen Âge et Temps modernes, sont plus discrètes, mais riches d'histoire pour qui sait les observer.

La Renaissance, c'est l'époque des grandes découvertes, de l'imprimerie, du renouveau artistique, mais aussi des premières guerres de Religion. Elle s'étend en Berry entre 1480 et 1580.

Guidés par Jean-Louis Girault, passionné d'histoire locale, vous partirez à la découverte de cette période fascinante au fil des rues de Châtillon. Du portail de l'église Notre-Dame jusqu'au logis de Pierre de La Broce, en passant par la rue du Chapitre et la rue Royale, vous lèverez les yeux sur des décors sculptés, des façades, des détails architecturaux et quelques personnages marguants de l'époque.

La visite se poursuivra jusqu'au faubourg Neuf, où vous découvrirez une autre facette de la Renaissance : celle des tensions religieuses et des bouleversements politiques qui marquèrent le territoire.

Une promenade guidée tout en finesse, pour redécouvrir Châtillon à travers le prisme de la Renaissance.



## **BLOC-NOTES POUR LES**

« Ça méritait d'être noté! »

\\

### **BLOC-NOTES POUR**

« Griffonner entre deux découvertes »

······································
••••••
••••••
•••••
·····
 <b>.</b>
 ·····
•••••
$\wedge$
2

# OFFICE DE TOURISME DU CHÂTILLONNAIS EN BERRY

S'évader entre Berry et Touraine, entre Val de Loire et Brenne

WWW.VALENCAYBERRYVALDELOIRE.FR



Un office de tourisme de la Destination Valençay Berry - Val de Loire

> 5 place du Vieux Château 36700 Châtillon-sur-Indre Tél : 02 54 38 74 19 chatillon.tourisme@gmail.com













